

## دعوة لتقديم الطلبات

## إقامات جسر 2023-2022

سيجري كل منهم بحثًا وتجارب تشكيلية لمدة شهرين في إحدى المدن المختارة، برفقة فنانين آخرين، ذلك بهدف تطوير مشروع فني شخصي وسط بيئة عمل جماعي.

تعتبر هاته الإقامة أداة في خدمة الفنانين وأعمالهم الإنتاجية. من هذا المنظر، تؤكد جسر مجددًا رغبتها في دعم الإبداعات الشابة التي تتطور ضمن السياقات الفنية والثقافية لهاته المناطق.

تعلن جسر عن تقديم طبعة جديدة من الإقامة الفنية لسنة 2023-2022 التي تم إطلاقها سنة 2010، حيث شملت في البداية مدينتي تونس وبرشلونة، قبل أن تتوسع في عام 2016 على مدينة الجزائر العاصمة.

هذه الإقامة مخصصة للفنانين البصريين الشباب المقيمين في إسبانيا وتونس والجزائر. من خلال هذه الدعوة المفتوحة، سيتم اختيار تسعة فنانين شباب من هاته السياقات الثلاثة.

### 1. الأهداف والمحتوى

تزويد الفنانين المختارين بمساحة إبداعية لتطوير عمل فني مرتبط بشكل مباشر بالسياق الثقافي والاجتماعي المحلي، منسجماً رفقاً المجتمع الفني والشبكات المحلية بالمدن الثلاث؛

تسهيل إقامة معرض فني بناءً على المشروع المقدم والعمل المنجز خلال فترة الإقامة؛

إثراء التفاعل مع الجماهير المختلفة من خلال اجتماعات تقييم، عروض للمشاريع و ورش عمل تعليمية و جولات إرشادية؛

من جهتهم، يتعهد الفنانون بإهداء جسر إحدى الأعمال التي تم إنتاجها أثناء الإقامة، والتي ستكون جزءاً من المجموعة الفنية للجمعية.

بمجرد الإعلان عن الفنانين المختارين، سيوقع هؤلاء إتفاقية إلتزام مع Jiser Reflexions Méditerranées.

سيشارك الفنانون في الأنشطة المنظمة من قبل جسر و متعاونيها: Box24 و AARC في الجزائر العاصمة، Hangar في برشلونة و Galerie El Birou في سوسة، وكذلك في الاجتماعات المبرمجة كجزء من التقييم المستمر للإقامة.

ستشمل كل مرحلة من مراحل الإقامة لقاءات عمل بين الفنانين والقيمين، من أجل متابعة كل مشروع وكذلك تعزيز الروابط و تكوين معرفة أشمل بالسياق الفني لكل مدينة.

## 2. شروط المشاركة

ستغطي المنظمة تكاليف الإقامة والسفر (تذكرة واحدة ذ/إ). كما ستوفر مساحة للعمل و تساهم في إنتاج الأعمال الفنية، بالإضافة لضمان تكاليف الدعاية العامة للمشروع و مصاريف حفل الافتتاح.

سيحصل كل من الفنانين التسعة المختارين على ميزانية قصوى قدرها 500 يورو لدعم الإنتاج، ومنحة فنان قدرها 1000 يورو، علاوة على بدل يومي قدره 250 يورو.

يتحمل الفنانون مسؤولية جميع المصاريف الأخرى.

## 3. الإجراءات

على الفنانين المهتمين بتقديم طلباتهم، ملء الإستمارة الإلكترونية بمعلوماتهم الشخصية على موقعنا على الويب [www.jiser.org](http://www.jiser.org)، وتحديد خيارات الإقامة المرغوب فيها مع تقديم الوثائق الموضحة أدناه.

يمكن لكل فنان أن يختار مسبقًا مرحلة أو مرحلتين أو ثلاث من الإقامة حسب الإتاحة، إذا رغب في ذلك، ولكن لن يتم اختياره لإقامة واحدة مدة شهرين، ذلك من قبل لجنة التحكيم التي ستتألف من محترفين من مختلف المجالات الفنية في هذه البلدان الثلاثة.

الموعد النهائي لتقديم الطلبات هو **2 أبريل 2022 في منتصف الليل**.

يوم 10 أبريل 2022، سيتم الاتصال بالمرشحين الذين تم قبولهم عبر البريد الإلكتروني وسيتم الإعلان عن أسمائهم على الموقع الرسمي وشبكات التواصل الإجتماعي لجسر و متعاونيها.

- يجب أن يحتوي ملف الترشيح على :
  - رسالة تحفيزية يحدد فيها المترشح الموضوعات التي تهتمه والدوافع الشخصية لإجراء الإقامة (في صفحة A4 كحد أقصى)؛
  - صورة شخصية على صيغة jpeg ؛
  - سيرة ذاتية قصيرة، سيرة مهنية؛
  - ملف يعرض المسار الفني، مع صور و مواد توضيحية لآخر 5 مشاريع تم تنفيذها، بالإضافة إلى مراجع تسمح بفهم العمل (في صفحة A4 كحد أقصى لكل مشروع)

للحصول على أي معلومات إضافية، يرجى مراسلتنا حصرياً عبر البريد الإلكتروني على العنوان التالي:  
[info@jiser.org](mailto:info@jiser.org)

الموعد النهائي لتقديم الطلبات هو **2 أبريل 2022 في منتصف الليل**. سيتم رفض أي طلب يتم استلامه بعد هذا التاريخ.

#### 5. الموافقة على الشروط

يترتب عن المشاركة في هذه الدعوة المفتوحة، الموافقة الشاملة على هذه الشروط، فضلاً عن أي تغييرات قد تنشأ جراء عوامل خارجة عن المنظمة.

#### 6. روابط قيمة

مواقع الويب:

[www.jiser.org](http://www.jiser.org)  
[www.fb.com/elbirouartgallery](http://www.fb.com/elbirouartgallery)  
[www.box24artspace.com](http://www.box24artspace.com)  
[www.aarc.algerie.org](http://www.aarc.algerie.org)  
[www.hangar.org](http://www.hangar.org)

Jiser  
Galerie El Birou  
Box24  
AARC  
Hangar

برنامج الإقامات الفنية 2016-2017 BCN>TNS>ALG إلى 2018-2019:

مقابلات مع فنانين مقيمين سنة 2016-2019:  
[www.youtube.com/watch?v=hgcWP2lv2tg&list=PLLnKn7we-B7m0jZqCjN0A9IbPdnaM\\_H39](http://www.youtube.com/watch?v=hgcWP2lv2tg&list=PLLnKn7we-B7m0jZqCjN0A9IbPdnaM_H39)

منشور طبعة 2016 إلى 2017:  
[www.issuu.com/jiser/docs/cr\\_](http://www.issuu.com/jiser/docs/cr_)

#### 4. برنامج الإقامات

1 / الإقامة بسوسة  
واحد مايو - 30 يونيو 2022  
الإقامة: جاليري البيرو  
فضاء العمل: جاليري البيرو

2 / الإقامة بالجزائر العاصمة  
واحد سبتمبر - 31 أكتوبر 2022  
الإقامة: دار عبد اللطيف، الجزائر العاصمة  
فضاء العمل: دار عبد اللطيف

3 / الإقامة في برشلونة  
واحد يناير - 28 فبراير 2023  
الإقامة: هنغار  
فضاء العمل: هنغار وجسر